

# Gi-gii-jiita'ogoo na ji-ayaasiwan GOOBID-19? Aaniin enishkaagowaan?



OJIBWÉ OCCIDENTAL / OJIBWE WESTERN



Jiita'ogooyin, gaawiin aapiji GOOBID-19 gi-ga-gichi-inishkaagosiin gaye bizaanigo gi-daa-babaami-ayaa gidazhiikewining.



Giiyaabi dash gi-daa-bizindawaa awe mino-ayaawin gaa-naagajitood (gaa-dananokiiyin, gaa-izhi-boozing). Gi-ga-wiindamaagoom aaniin epiichi-aazhoo'iwegiban.



Niibiwa awiyag omaa Gaanada Akiing aazha aabiding gii-jiita'owag, biinish niizhing ji-jiita'ondwaa. Amii ezhi-ikidong ji-izhichigeng, giiyaabi dash gi-ga-wiindamaagoom apii nawach niibiwa awiyag jiita'ondwaa, ani-agaasiinowaad gaa-aakoziwaad.



Giishpin wii-aakoziyin, da-onizhishin ji-gigishkaman aagwiingwepizon gemaa waawaasa ji-onji-niibawitawadwaa gaa-waabamadwaa awiyag ji-onji-aazhoo'igoosiwan. Gaawiin aapiji gi-daa-aazhoo'igoosii agwajiing ayaayin.

## NENARE h́uko ASÍE NELTS'Í

(Hok'it'á begháre ts'edéli k'é h́ogal chu t'aʔú edozelni bek'é h́ogal)

## KAKILE NAÍDÍE T'Á NEHGOR HÍLE HÚKO BEGHÁ T'Á KAKILE NAÍDÍE T'Á NEHGOR

## HARELYÚ KAKILE NAÍDÍE T'Á NEHGOR

(Diri k'ezí. T'aʔú dene hígwi hoʔa Canada k'éyághé yuní dighí ch'adhel dzjné h́utt'her hots'í)

Giishpin agwajiin wiiijiwidwaa awiyag aazha niizhing gaa-gii-jiita'ondwaa



**Daabishkoo gidinawemaaganag agwajiing gaa-dazhi-giizizekweyeg, gi-wiiijiwaa-ganag, bagizoyeg zaaga'iganiing, gikinjiinig gidinawemaagan**

Gaawiin memwaach aagwiingwepizon ji-ayaayin gemaa waasa ji-niibawiyeg giishpin gakina awiya iwe inenendang ji-doodameg

Gaawiin memwaach aagwiingwepizon ji-ayaayin gemaa waasa ji-niibawiyeg

Biindig ayaayeg igi niizhing gaa-gii-jiita'ondwaa.



**Daabishkoo wiidopamadwaa giwiiijiwaaganag mazinaatesijigeyeg gichiwinidiyeg agaasiinoyeg.**

Bizaanigo giichigoshkan aagwiingwepizon gaye bizaanigo besho wiidabim igi gaa-gii-jiita'ondwaa niizhing. GAYE gaawiin awiya daa-onji-aazhoo'aasii.

Gaawiin memwaach aagwiingwepizon ji-ayaayin gemaa waasa ji-niibawiyeg

Agwajiing wiiijiwidwaa awiyag gaawiin gaa-gii-jiitawaasiwindwaa, aabiding eta gaa-gii-jiita'ondwaa gemaa gaawiin gigikendaziin aaniin gaa-izhichigewaad



**Besho wiiji-odaminomad awiya, maawaji'idiyeg giwiiijiwaaganag gaye abinoojii odaminoo-maawaji'idiwin agwajiing, gemaa gichi-wiidigendiwin agwajiing**

Noongom wiin gigishkan aagwiingwepizon giishpin gashkitoosiwan waawaasa ji-onjigaabawiyeg, giishpin memindage gegoon bakaan inaapineyin

Gaawiin memwaach aagwiingwepizon ji-ayaayin gemaa waasa ji-niibawiyeg

Biindig wiiijiwidwaa awiyag gaawiin gaa-gii-jiita'ondwaa, aabiding eta, gemaa gaawiin gi-gikendaziin aaniin gaa-izhisewaad



**Daabishkoo maawaji'idiwaad gemaa biindig dazhi-maawaji'idiwaad awiya dibishkang, gemaa anami'aawaad gemaa gagwejiwaad**

Gigishkan aagwiingwepizon gaye waawaasa onji-gaganoonindig

Biminizha'an gaa-inig awe gaa-dibenjiged waakaa'iganing gemaa gaa-niigaaniid ji-onji-manaa-aazhoo'igooyin iwe GOOBID-19

Baakinan waaseniganan gaye ishkwandeman gashkitooyin

Biminizha'an gaa-inig awe gaa-dibenjiged waakaa'iganing gemaa gaa-niigaaniid ji-onji-manaa-aazhoo'igooyin iwe GOOBID-19

Giishpin ayaayin bakaan dinookaan inaapinewin gigishkan aagwiingwepizon gaye waawaasa onji-ganoosh gaa-ayaawaad imaa

Baakinan waaseniganan gaye ishkwandeman gashkitooyin

Biindig gemaa agwajiing baatiinowaad awiyag gaa-maawaji'idiwaad



**Daabishkoo niibiwa ayaawaad awiya gaa-dazhi-nagamod, gemaa gaa-odaminowaad, gemaa gaa-maawaji'idiwaad gegoon gaa-inakamigak**

Gigishkan aagwiingwepizon

Biminizha'an gaa-inig awe gaa-dibenjiged waakaa'iganing gemaa gaa-niigaaniid ji-onji-manaa-aazhoo'igooyin iwe GOOBID-19

Waawaasa onji-ganoosh awiyag giishpin gashkitooyin iwe ji-doodaman

Izhaan gaa-izhi-baatiinowaad giishpin eta gaa-onizhishing ji-biminizha'igaadeg ji-manaa-aazhoo'igooyin

Giishpin ayaayin inaapinewin godak, gigishkan aagwiingwepizon gaye waawaasa onji-ganoosh awiyag. Aanawi giishpin aakoziwan bakaan aakoziwin, giiyaabi gigishkan aagwiingwepizon biindig dazhi-baatiinowaad awiyag

Biminizha'an gaa-ikidod gaa-dibendang waakaa'igan gemaa gaa-niigaaniid ji-onji-manaa-aazhoo'igooyin GOOBID-19

Bizhishig giziininjiin, aagoonan ososodaman gaye baakinan waaseniganan gemaa agwajiing ayaan. Gaawiin besho gi-daa-wiiijgaabawitawaasiign awiyag giishpin GOOBID-19 aakoziwin inamanji'oyin ji-ayaayin aanawi gaa-gii-jiita'ogooyin.